



XXII. évfolyam, 1. szám 2008. január

# Balmazújváros

AZ ÖNKORMÁNYZAT KÖZSZOLGÁLATI LAPJA

INGYENES  
KIADVÁNY

## Az újvárosi „rezesbandák” története



Burai István archívumából

Az újvárosi „rezesbandák” (rézdudások) az 1848-as Forradalom és Szabadságharc után jelentek meg Balmazújvároson. Ez a folyamat valószínűleg nem egyik napról a másikra ment végbe. Mindenesetre bizonyosan közrejátszott a megalakulásukban a népkörök létrejötte és a szokás, a divat is.

Veres Péter is ír róluk a Szamadás című könyvében, melyben megemlíti, hogy már az első világháború idején, mikor a katonákat sorozták be a seregbe, a legények rezesbandával kísértették magukat az újvárosi állomásra. Ez a szokás egészen a hatvanas évek közepéig megmaradt. Még én is emlékszem, hogy gyermekkoromban sokszor hajnalban arra ébredtem, hogy mulatnak a bevonuló legények a házunk előtt zenekarral kísérve. Valamint így ír róluk a Néprajzi Lexikon: „A magyar paraszt rezesbandák általában 6-8 tagúak. Hangszerösszeállításuk 8 tag esetén, kedvező körülmények közt, a következő: 2 esz-klarinét, 2 b-szárnykürt, 1 esz-trombita, 1 b-basszuszárnykürt, 1 f-helikon (ritkábban b-helikon), 1 nagydob, rászerezelt réztányérral. Ritkábban egyéb hangszerek is szerepelnek a rezesbandában: b-klarinét, fuvola vagy piccolo, kisdob. A felsorolt 8 hangszerből elmaradhat egy szárnykürt és egy klarinét, az esz-trombitát helyettesítheti b-szárnykürt.”

Külön zenekara (bandája) volt az egyes falurészeknek (pl: Felvégnék, Alvégnek, Bánlaknak). Sőt a zenekarok általában egy megszokott körben játszottak, például a Fige zenekar a Kaszinóban vagy a Semsey Kastélyban (Bagolyvárban). Ez volt gyermekkorom legismertebb zenekara. A zenekar (banda) nevét általában a primás vagy vőfély nevére kapta. A Fige zenekarnál Fige István bácsi primás nem volt, de jó vőfély igen. A Takács zenekar a németfalusiak, alvégiesiek zenekara volt. Ebben a zenekarban még a rézfúvós hangszereken túl a vonós hangszerek is szerepet kaptak. Vagyis két hangszereken is játszottak, azonban a hegedű hangja a nagy körteremben nem hallatszott kellően, így nem lett létjogosultsága. Újvároson hagyománya lett a rezesbandáknak. Általában öt tagja volt egy zenekarnak, de volt kivétel is. Ilyen volt a Fige zenekar nyolc taggal. István bácsi sokszor szétosztotta a zenészeket két bandára. Ha kellett kíséret zenészeket is hívott pótlásnak. Így kerültem én is 13 évesen a Fige bandába gyakorolnókra fél bérért.

A Felvég zenekara a Vince zenekar, kinek primása a ma is élő Vince János volt. A darusiak is ezt a zenekart hívták legtöbbször játszani, a bánlakosiaknak a Bajusz zenekar dukált.

Minden zenekarnak volt egy vőfélye. A vőfély feladata azzal kezdődött, hogy szépen felöltözve sok pántlikás bunkósbottal a kezében, boros kulaccsal az oldalán feljárta azokat a házakat, ahonnan vendéget vártak. A vőfély ritmikus beszédben tudatta a ház népével, hogy ezennel hivatalosak az elkövetkezendő esküvőre és az azt követő lakodalomba. A vőfély feladata ezután az esküvő előtti kikéréssel folytatódott, majd a lakodalomban

kellett neki helyt állni. Sajnos napjainkra már csak ez utóbbi maradt meg ebből a hagyományból. Ezelőtt a templomból való kijövetel után azonnal megkezdődött a lakodalom helyszínéig a zenekarral kísérve való mulatás. A legények háttal fordulva a násznépnek, a zenészekkel szemben felpántlikázott boros demizonokkal a kezükben mulattak végig az utcán. Az volt a mondás „temetésen sírjunk, lakodalomban pedig mulassunk”. A hatvanas években a rezesbandák még kocsmákban is játszottak. Például a Fige zenekar a darusi Gémes kocsmában, a Takács zenekar pedig a Gígyó utca sarkán lévő „Kis Hangyában”. A módosabb emberek ezenkívül még eljegyzésre is hívtak zenészeket. Újvároson soha nem nézték le őket, sőt nagyra tartották, mert jókedvet, hangulatot tudtak teremteni. Soha nem unták meg az emberek a vőfély ritmusát, pedig az sose változott. Igaz mindegyikük kicsit másképpen adta elő a mondókáját. Az volt a népszerűbb, aki jobban tudott „cifrázni”. Elismert vőfély volt Fige István, Takács Ferenc, Kordás Sándor. A zenekarok közül pedig az volt a felkapottabb, aki szebben játszott.

A lakodalom ezelőtt mindenki számára (de különösen a gyerekek számára) nagy esemény volt. Az volt a mondás hogy „nagy kanállal fogunk ma enni”. Az emberek előre készültek rá és mikor eljött az ideje igyekeztek jól érezni magukat. Ez azt jelentette, hogy táncoltak, mulattak, sőt a németfalusiak különböző maskara játékokat, gúnártáncot, seprűtáncot is jártak. Egyébként az emberek számára a lakodalom és a bál volt az a hely, ahol ki tudtak kapcsolódni a mindennapi paraszti életből.

Az újvárosi zenészek paraszti származásúak voltak és a hétköznapi munka mellett mintegy kereset-kiegészítésként üzték eme szép mesterséget. Ahogy öregedtek a zenészek, úgy jöttek helyettük mindig fiatalabbak. Közben a technika is fejlődött. Bejött a beat korszak, megjelentek a modernebb hangszerek, például a szaxofon, az elektromos gitár és a szintetizátor. Ma már erősítővel és hangfalakkal játszanak a zenekarok. Közben megalakult a balmazújvárosi úttörő zenekar, melyet már képzett szakavatott ember irányított Adamóczi Béla személyében. Az úttörő, majdan ifjúgárda zenekar utódja pedig a ma is nagy sikereket elérő Bekton Ifjúsági Fúvószenekar lett.

## Újévi fogadalmak

Annak ellenére, hogy a turizmus kialakulása visszavezethető az ősi időkre, a XIX. század elejéig nem igazán beszélhetünk a szó szoros értelmében vett idegenforgalomról. Mára az év leggyorsabban fejlődő iparágává vált. De miért is tesztek most említést erről? Nem másért, mivel városunk esetében is látom az ebben az iparágban rejlő lehetőségeket.

Az utazni vágyók, a világot látni kívánók köre egyre emelkedik, s így van ez a mi régióinkat illetően is. De mire számíthat a Balmazújvárosra érkező turista? A turizmus miért és milyen formában jelenthetne a város számára kitörési lehetőséget? A „kicsi a bors, de erős” alapon -ahogy azt a régi mondás is tartja. E kis városnak sikerült megőriznie az évek folyamán azt a mezővárosi jelleget, mely arculatának ma is jellemző vonásait adja. Véleményem szerint ez egy erős bázist jelent a város turisztikai felemelkedéséhez. Nevezzük nevén a dolgot: falusi turizmus. A jogalkotók a 45/1998.

IKIM rendelet alapján a nem városi és a nem kiemelt üdülő - helyeken fekvő településeken folytatott vendéglátást tekintik falusi turizmusnak, de a köztudatban inkább jelenti a falusias környezetet, illetve a nem zajos város határozza meg a rurális szállásadás fogalomkörét. Ezek alapján bárhol szervezhető, ahol a vendégfogadás falusias jellege biztosítható és a közvetlen környék kielégíti a falusi vendéglátással szemben támasztott tartalmi és fogalmi követelményeket.

Ugye így már adott is egy biztos „talaj”, amire építhetünk?! Mit építsünk rá?

Vessünk egy pillantást a város idegenforgalmi nevezetességeire. Balmazújváros város vonzerejét alkotják turisztikai szempontból: a város központjában álló, klasszicista stílusban épült Semsey - kúria, a Semsey Andor Múzeum, a Veres Péter Emlékház, illetve templomaink, népi hagyományaink. A kiváló minőségű gyógyvizünk, a falusias vendéglátás, számtalan madárritkaság és a mezővárosi jelleg további kiaknázása jelenthetne előrelépést.

A tárgyi feltételek adottak (engedjen meg a kedves Olvasó egy kis kritikát), viszont szakemberként szomorúan tapasztalom, hogy kihasználatlanok. Ezért elérkezettnek látom az időt a szakmai összefogásra, a fejlődés útján történő előmozdulásra.

Legyen ez a város közös újévi fogadalma.

Rabóczki István

Vendéglátó-szálloda szakos közgazdász,  
középiskolai tanár

Szükségesek tartottam megemlíteni ezen zenekarok történetét, mivel úgy érzem Balmazújváros helytörténetéhez, múltjához, hagyományához gyökeresen hozzájárultak. Azt is szükségesnek tartottam, hogy írással főleg a felnövekvő új nemzedéknek adjak némi mutatót városunk zenész múltjáról.

Király László

## ÖNKORMÁNYZATI HÍREK ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■

**Környezetterhelési díj**

Balmazújváros Város Önkormányzatának Képviselő-testülete határozatot hozott, hogy 2008. december 31-ig átvállalja a lakosság fogyasztása után fizetendő környezetterhelési díjat, melynek mértéke 10,44 Ft/m<sup>3</sup>, mely a vízfogyasztás után fizetendő. Ez a döntés városi szinten 5-6 millió forint megtakarítást jelent a háztartások számára.

**Szennyvízcsatornadíj**

A Hajdú-Bihari Önkormányzatok Vízmű ZRt. szennyvízcsatornadíj megállapításával kapcsolatban a Képviselő-testülethez fordult. A testület nem támogatta a Vízmű áremelési kezdeményezését. Így a csatornadíj mértéke maradt 330 Ft/m<sup>3</sup>, valamint az alapdíj sem változott 250 Ft/hó/fogyasztási hely.

**Közétkeztetés**

Balmazújváros Város Önkormányzata 2003. szeptember 1-től szerződést kötött az ELAMEN Kereskedelmi és Vendéglátó Rt-vel a közigazgatási területen működő nevelési, oktatási és szociális intézmények étkezésének ellátására vonatkozóan. A szerződés 2008. augusztus 31-én lejár.

Az önkormányzat szakértő bevonásával megvizsgálja annak lehetőségét, hogy a közétkeztetést egy, a város tulajdonában lévő gazdasági társaság, vagy költségvetési szerv útján biztosítsa.

## Rendőrségi hírek

**Szőlőskerti lopás**

Bejelentés érkezett a Balmazújvárosi Rendőrkapitányságra, miszerint a város külterületén lévő zárt szőlőskert egyik hétvégi házát feltörték és onnan egy színes televíziót tulajdonított el ismeretlen elkövető. A beszerzett adatok alapján gyanú merült fel, hogy a lopást szintén a zártkertben lakó B.J. követte el. A bevezetett rendőri intézkedések során B.J. lakásán lefoglalásra került az el tulajdonított színes televízió, valamint több olyan tárgy, amelyek korábban városunkban elkövetett bűncselekményből származtak.

A kiterjedt nyomozás során, a beszerzett tárgyi bizonyítási eszközök hatására, B.J. hét kerékpárpórást, valamint egy gyorsétterembe, illetve egy általános iskolába történő betörés elkövetését ismerte el.

**Verekedés az iskolában**

A Balmazújvárosi Rendőrkapitányságon nyomozás indult a Büntető Törvénykönyv 170.§ 2. bek. súlyos testi sértés miatt egy fiatalok ellen, mivel megalapozottan gyanúsítható azzal, hogy 2008. január 9-én 8:30 órakor Balmazújváros egyik általános iskolájának udvarán, előzetes szóváltást követően két alkalommal ököllel, közepesen nagy erővel, jobb szemöldök, valamint tarkó tájékon megütötte iskolatársát, aki a bántalmazás következtében, az elsődleges orvosi vizsgálatok alapján 8 napon belül gyógyuló sérülést szenvedett.

Tekintettel az elkövetés módjára (ököllel történő ütés), a sértett testtájékára (fej, szem körüli terület), súlyos, akár csonttöréssel járó sérülés kialakulásával is lehetett volna számolni, így súlyos testi sértés kísérletnek minősülő bűncselekmény valósult meg, amely akár három év szabadságvesztéssel is büntethető.

Balmazújvárosi Rendőrkapitányság

## Falugazdász Hírek

**Östermelői igazolványok érvényesítése.**

2008-ban az östermelői igazolványok érvényesítése a korábbi években megszokottól eltérő lesz. Az igazolvány érvényesítése előtt a gazdáknak egy adatnyilvántartó lapot szükséges kitölteniük, amelyre fel kell vezetniük a személyes adataikon túl a gazdaságuk adatait is. Használt földterület esetén a helyrajzi számokat, terület nagyságát, aranykorona értékét, művelési ágát, értékesíteni kívánt termékeket. Állattartás esetében az állattartó hely adatait, az állat fajtát, értékesíteni kívánt állati termékeket.

Az adatnyilvántartó lapnak tartalmaznia kell az östermelők **adószámát** is.

Ezért az igazolványok érvényesítését érdemes akkor intézni, ha már birtokában vannak az adószámuknak.

A március 20-ig megérvényesített igazolványok január 1-ig visszamenőleg is érvényesek.

**Az igazolványok érvényesítéséhez szükséges iratok:**

- östermelői igazolvány
- adókártya
- kitöltött, adószámmal ellátott adatnyilvántartó lap

**Értékesítés**

A 2008. január 1-től hatályos áfa-törvény előírásai szerint a felvásárló részére értékesítő östermelő adószám birtokában kérheti a kompenzációs felár megtérítését a felvásárlótól. Az adóhatóság 2008. március 31-ig megvalósuló értékesítések esetén nem kifogásolja, ha a felvásárló a termelő adószámának hiányában adóazonosító jelet alkalmazva kiállítja a felvásárlási okiratot, majd utólag - a termelő által az adóhatóságtól haladéktalanul beszerzett adószám alapján - módosítva a bizonylatot, megtéríti a termelő részére a kompenzációs felárat.

Kányási Mihály  
Falugazdász

## ÁLLÁSHÍRDELTÉS

A Balmazújvárosi Kistérség Családsegítő és Gyermejjóléti Szolgálat  
(4060 Balmazújváros, Kossuth tér 3.)

**1 fő családgondozót**

keres az Egyeki Gyermejjóléti Szolgálat területi irodájába.

**Jelentkezési feltételek:**

- a 15/1998. (IV.30.) NM rendelet 2. számú melléklete szerinti szakirányú szakképzettség,
- büntetlen előélet.

**A jelentkezéshez csatolni kell:**

- szakmai önéletrajzot,
- a képesítést igazoló okiratok másolatát.

**A közalkalmazotti jogviszony időtartama: határozott idejű**

**Az álláshely betölthető: 2008. március 1. Bérézés: Kjt. szerint**

*Jelentkezés határideje: 2008. február 10.*

A pályázat benyújtás helye: Balmazújvárosi Kistérség Családsegítő és Gyermejjóléti Szolgálat  
(4060 Balmazújváros, Kossuth tér 3.)

Elbírálás határideje: a benyújtási határidőt követő 8 napon belül.

Felvilágosítás az 52/ 580-599-es telefonszámon kérhető  
Figéné Nadasdi Ágnesztől.

## MEZŐÖRI JÁRULÉK VÁLTOZÁSA

*A Polgármesteri Hivatal adóhatósága ezúton tájékoztatja a város adózóit, hogy Balmazújváros Város Önkormányzat Képviselő-testületének 34/2007.(XII.12.) számú rendelete értelmében a mezőöri járulék fizetendő mértéke 2008. január 1-i hatállyal megváltozott.*

A polgármesteri hivatal adóhatósága felkéri a mezőöri járulék fizetésre kötelezett adózókat, hogy a szántóföld, illetve zártkerti ingatlanokat érintő változás: eladás, csere, öröklés stb. esetén szíveskedjenek a polgármesteri hivatal adóhatóságánál az ott átvehető bevallások kitöltésével soron kívül bejelenteni. A változások bejelentésének elmulasztása esetén a hivatal adóhatósága a fizetendő járulékot a rendelkezésére álló adatok alapján állapítja meg. Azoknak a járulékfizetőknek, akiknek járulékköteles földterületeiben nem állt be változás nem kell ismételt bevallást benyújtani, számukra a korábban bevallott adatok alapján állapítja meg a fizetendő járulékot az adóhatóság.

*A befizetési határidők nem változtak:*

*az első félévi járulék március 15-ig, a második félévi pedig november 15-ig pótlékmentesen fizethető az adóhatóság által kibocsájtandó fizetési értesítőhöz mellékelt befizetési szelvények, illetve jogi személyek esetében utalások formájában.*

A bevallások elmulasztása utólagos járulékfizetési kötelezettség megállapítását, illetve mulasztási bírság kiszabását vonhatja maga után.

**A mezőöri járulék mértéke:**

**Zártkerti földtulajdon esetén 1.000 Ft/év/parcella  
Szántó földtulajdon esetén 850 Ft/év/ha**

Csige István  
főelőadó, adóügyiintéző

*Híres-neves földünk: Veres Péter***EMLÉKEZETE A SZÜLŐFÖLDÖN**

Veres Pétert 1970. április 22-én Budapesten, a Kerepesi úti temetőben helyezték örök nyugalomba. A temetésén sok földije vett részt. Balmazújváros Tanácsa Kalmár Zoltánt, a bánlaki iskola és a gimnázium igazgatóját kérte fel, hogy a szülőföld képviselőjeként búcsúzzon. A megrendítő és nagyon szép gyászbeszéd nem hangzott el, mert az állami temetés szervezői nem vették a temetési szertartás programjába. A Kossuth-díjas író halála után nemsokára e sorok írója javaslatára a Tanács Végrehajtó Bizottsága a Csegei utcát Veres Péter utcára keresztelte.

Veres Péter tiszteletére az első irodalmi emlékestet Vácott rendezték, ezen a rendezvényen Balmazújvárosból küldöttség vett részt. Csak ezután, 1971. január 16-án következett a balmazújvárosi emlékülés, melynek fő szervezői Fodor Péter, a művelődési ház igazgatója és Király István, a Hazafias Népfront községi titkára voltak. A művelődési ház ekkor vette fel Veres Péter nevét. A ház előcsarnokában emléktáblát helyeztek el, melyre az író "Én nem mehetek el innen" című versének utolsó sorait vésték. Az avató beszédet Kalmár Zoltán mondta. A fő rendezvényre este került sor a zsűfoglalásig megtelt színházteremben. Az íróra Czine Mihály irodalomtörténész, Nádasdi Péter újságíró /Veres Péter fia/ és H. Nagy Gábor, a Nemzeti Parasztpárt volt helyi vezetője emlékezett. Az emlékesten közreműködött Béres Ferenc népdalénekes, Mikes Lilla előadóművész és Molnár Tibor Kossuth- és Jászai Mari-díjas színművész.

1972. június 4-én és 5-én rendezték a balmazújvárosi irodalmi napokat. Tisztelgés volt ez az író születési évének 75. évfordulóján. Az első napon került sor Veres Péter köztéri szobrának avatására. /A szobor Somogyi Árpád Munkácsy-díjas szobrászművész alkotása./ Az ünnepi beszédet Darvas József író és Garamvölgyi József kulturális miniszterhelyettes mondta. A szoboravatásra a megyéből és a megyén kívüli helységekből is eljöttek az író tisztelői, volt párttársai. Ezen a napon helyezték el a Kadarcs

utca 6. szám alatti házon az újvárosi gimnázium tanulói által készített emléktáblát.

Az 1970-es években még több példamutató rendezvényt, megemlékezést tartottak.

1980. május 31-én a tanácsülésen Kalmár Zoltán igazgató javasolta: a belátható időn belül önállóvá váló gimnázium vegye fel Veres Péter nevét. A névfelvételre 1984. január 6-án, Csige József igazgatósága idején került sor. Az író halála után családja a Kadarcs utca 6. szám alatti házat kisebb telekrésszel felajánlotta a Nagyközségi Tanácsnak. Az épületben létesítették a Veres Péter Emlékmúzeumot. Sokat tett az író emlékének ápolásáért Csige József, az önállóvá vált gimnázium igazgatója, Ferenczi Jánosné könyvtárvezető, Harangi János, az Építő-, Fa- és Vasipari Szövetkezet elnöke, Kalmár Zoltán iskolaigazgató, Németh István Tsz-elnök, Seifert Imre tanácselnök.

Az 1956-os forradalom után a népi írókat - köztük Veres Pétert - sok alaptalan támadás érte. A rendszerváltozás után a Veres Péter elleni évtizedes vádak, rágalmak megújultak. Többen írói munkásságát alábecsülik, időszertülnenek tartják, sajnos szülőföldjén is. Elítélendő tett volt a Kadarcs utcai emlékházból az eredeti dokumentumok, tárgyak elszállítása, a berendezés megváltoztatása. A két középfokú oktatási intézmény összevonásakor a gimnázium elvesztette a város híres-neves szülőföldjének nevét. /Szendrei György volt ekkor az intézmény igazgatója./ A sok balmazújvárosi, a Veres Péter Emlékbizottság, a Veres Péter Társaság, a Népi Írók Társasága tiltakozása, valamint a Parlamentben Csige József és Lezsák Sándor országgyűlési képviselők felszólalása és Bényei Józsefnek a Hajdú-Bihari Naplóban megjelent írása véget vetett a szégyenletes és megalázó ügynek. Balmazújváros középiskolája immár véglegesen Veres Péter nevét viseli.

1990 után többször voltak megemlékezések, rendezvények. A legemlékezetesebbet születésének centenáriumán tartották, melyen neves személyiségek emlékeztek rá, tartottak előadást. Nagyon sokan egyetértettek az előadókkal, hogy Balmazújváros nagy fiának szellemi öröksége örök érvényű.

Ez a szellemi örökség mind a politikai, mind a kulturális közéletünkben serkentően tettekre mindannyiunkat!



Király István

*111 éve született Veres Péter*

Az ünnepség után, magánbeszélgetések közben, visszatérő kérdés: mit tett Veres Péter Balmazújvárosért?

Előjáróban, hogy betekintsünk jellemébe, egy rövid történet - a sok közül - ide kívánczik. A hatvanas évek közepén Margit lánya fiát csak előfelvétellel vették fel a soproni Erdészeti Egyetemre, ami azt jelentette, hogy egy évig erdőmunkásként kell dolgozni. Margit lánya semmilyen érve-ami többször átment sírásba, féltve a fizikai munkát még nem végzett pesti gyereket-nem hatott az apjára. Veres Péternek csak egy telefonjába került volna, de nem tette meg, mondván: a gyerek javára válik egy év fizikai munka.

1947 tavaszán a község pártjainak vezetői - a köz nyomására is - felmentek Budapestre Veres Péterhez, aki Újjáépítési és Közmunkaügyi Miniszter ebben az időben. A küldöttség tagjai: Felhősi János NPP, Harangi János SZDP, Vágner Miklós FGP, Juhász József MDP. Kérésük a következő: Hajdúszoboszlón már van termálvíz, ami a lakosságnak is jó, de hosszabb távon esetleg profitálni is lehet belőle, adták elő az atyafiak. Tehát Újvárosnak is kellene egy termál kút. Veres Péter egyet értett földijeivel, s ott a helyszínen megkapták azt az összeget (a csekket Darvas József írta alá) ami lehetővé tette a kút megfúrását, az első medence megépítését. Hogy azóta



mi történt Szoboszlón és Újvárosban az a mindenkor tanácsai és pártvezetőkön múlott. Később, a hatvanas évek közepén a Lenin Tsz elnöke kísérletet tett a Hort és a Dinnyés megszerzésére a Tsz

javára, amit eddig a Hortobágyi ÁG használt. Veres Péter nem a szokásos kommunista gigantomániának tulajdonította a kérést, amikor az elnök segítségért hozzá folyamodott, hanem a falu jogos igényének. Az FM és a Megyei Tanács illetékesei kifogást emeltek az ügyben, de Veres Péter nem engedett. '64 január 8-án írja az elnöknek: „Ami már az őszön üzentem, Kállai Gyula elvtársnak is írtam a nagyhorti föld ügyében”. Fehér Lajost is megkereste: „Másként látok néhány problémákat” ragaszkodva a falu álláspontjához. Végül is a Nagyhort és Dinnyés a Lenin Tsz használatába került. Még ebben a hónapban a Tsz elnök meghívja Veres

húzódozásnak, hogy Balmazújváros jelenlegi problémái mellett nehéz dolog, szinte lehetetlen csak az irodalomról beszélni. Éppen ezért én azt hiszem jó volna a járási és megyei vezetőségeket megkérdezni, ahol nem mindig látják szívesen az én beszédeimet, még ha az akármennyire szocialista is”. Milyen tapintatosan fogalmaz, hisz egyértelműen ki van tiltva a megyéből, talán reménykedik, hogy enyhül körülötte a légkör. A '60-as években, bármennyire is jól működött a két Tsz, ezek jártak el dolgozni Debrecenbe, Hortobágyra, s még távolabb. Helyben kellett volna munkahelyeket létrehozni, ha ez talán nem is tetszett a Tsz-ek vezetőinek. A probléma Veres Péter elé került. Kapcsolatait felhasználva, egy busz vállalatvezetőt, főmérnököt lehozott Újvárosra azzal a céllal, hogy valamilyen formába ipart telepítsenek. Halványan megindult az édes-ipar, de nem Veres Péteren múlott, hogy jelentősen nem tudott kibontakozni.

A példákban látjuk, távol szülőföldjétől, országos gondok közepette is tudott Újváros gondjait foglalkozni.

Nádasdi Imre

*Az elmúlt évben -elsősorban a cikkek írója, valamint az újság szerkesztői jóvoltából - megismertük Veres Péter életét és munkásságát. Most, a rovat zárásaként, ezen utolsó írások reméljük segítséget adnak Önök számára ahhoz, hogy teljes képet kapjanak városunk neves személyiségéről. Könyveit keressék a Lengyel Menyhért Városi Könyvtárban, életét nyomkövethetik a balmazújvárosi Kadarcs u. 6 sz. alatti, valamint Budapesten, az író fia által alapított Emlékházban.*

a Szerkesztőség

## Ilyen az élet

### *Ilyen az élet*

Élni minden nap egymás után nem is olyan egyszerű. Felébredni, magamhoz térni, felkelni, tudni elindulni. Nem is olyan könnyű mindennap, ha lehet boldogan. Lehet szép nap lesz, lehet dolgozós, vagy sok munkával teli, esetleg teli problémával. Most az újévben úgy ébredhetek fel, hogy farsangi idő van. Szórakozhatok, mókázhatok, olyan jelmez mögé bújhatok, amit a mindennapokban nem vállalhatok be, kissé élhetem a rejtett önmagam. És emellett még jól is érzem magam. De így van jól ez. Most ennek van itt az ideje, mert az emberhez ez is hozzátartozik.

De vannak olyan idők, amikor nem ez a dolgom. Amikor a valóságot élhetem meg. Az igazi életem. De milyen is az igazi életem? Gazdag, felszínes, közömbös, megfáradt, reményvesztett, egyhangú, sablonosan monoton, vidám, értelmes? Találok ezek között olyanokat, amelyeket már megéltem. És vannak olyanok, amelyekre vágyódom, vagy amelyeket nap mint nap élek.

Észrevehető mennyire kiszámítható és mégis kiszámíthatatlan ez az élet. És akkor döbbenünk rá valamire, amikor már nincs. Miért van ez így? Mi az értelme ennek az életnek? Érdekel-e mi van ezek mögött a kérdések mögött? Van-e bátorságom szembenézni az életemmel? Vagy csak annyi van, amit látok? De akkor milye van a vak embernek? Meddig nem késő mindezekkel szembenézni?

Mi a titka, hogy vannak boldog emberek és boldogtalanok?

Miért lehet, hogy valaki a kicsi problémától is kiborul? És hogyan lehet az, hogy valaki a nehéz helyzetet is méltósággal tudja viselni? Ki az igazi nyertese ennek az életnek? Mi a tétje az életnek? Vannak, akik örök farsangban akarnak élni, tele ködös illúzióval, és vannak, akik

szembenéznek a valós élettal. Vannak, akik felébrednek és vannak, akik csak álomban akarják elképzelni életüket, tétlen helyzetben. Vannak, akik gondolkodnak, és vannak, akik azt mondják minek.

Mondja meg nekem valaki, hogy lehet elveszíteni bárkit is szereteteink közül? Hogy lehet mégis egyszerre felébredni, hirtelen? Hogy lehet kibírni az egyik pillanatban a vart, és a következőben a hiányt? Hogyan lehet vigasztalni? Mit lehet ilyenkor mondani, amikor még én sem térek magamhoz? Hogy lehet így tovább élni? Ez az élet igazi leckéje. Elengedni a jót, beletörödni, és az életemet tovább folytatni. Engem most a gyászoló családok tanítanak arra, hogyan lehet méltósággal tovább élni. Hogyan kell sírni, és mégis remélni. Hogyan lehet elkerülni az összeroppanást. Hogyan kell megvalósítani, hogy ne csak a saját kesergéseimmel foglalkozzam.

Miből veszik az erőt ehhez? Nekik miért sikerül, és oly sok embernek miért nem? Ki, vagy mi van e mögött? Lehet-e az elvesztés feldolgozását Isten nélkül megtenni?

Ilyen ez az élet. Egyik pillanatban örülök, a másikban sírok. Egyik pillanatban születnek, a másikban temetnek. Egyszer kinyitom a szemem, másszor lezárom. Van, amikor tudok szeretni és nagyon hamar már nem. És előfordul, hogy hiszek, majd már azt sem.

Ki jár jobban? Akinek van valamije, vagy akinek semmije sincs? De ki dönti el mi az, ami az enyém?

„Jézus, add, hogy úgy szóljak mindig, mintha ez lenne az utolsó szavam, amelyet kimondok! Add, hogy mindig úgy cselekedjem, mintha ez lenne az utolsó tettem, amelyet végbeviszek! Add, hogy úgy tudjak szenvedni mindig, mintha ez lenne az utolsó gyötrelmem, amelyet felajánlhatok Neked! Add, hogy mindig úgy imádkozzam, mintha ez lenne az utolsó lehetőségem itt a földön, hogy beszélgessek Veled!”

/Chiara Lubich/

Pankotai József

## 2008 a BIBLIA éve

A kezdeményezésnek van egy sajátos egyházi célkitűzése: a közéletben megszólaltatni a keresztyén egyház tulajdonképpeni üzenetét, ami azonos a Biblia üzenetével, az evangéliummal. Ezt a sajátos üzenetet kívánja hordozni a "Biblia éve 2008" mottója: "Boldog, aki olvassa." (Jel 1,3 - Károli).

A kezdeményezés másik, általánosabb, a szélesebb magyar társadalom együttműködésére is igényt tartó célkitűzése a Biblia, mint alapvető irodalmi alkotás, kultúrateremtő erő és egyben egyetemes kulturális örökség bemutatása, megismertetése az emberekkel.

Biblia. A Könyvek Könyve

Nincs a Bibliához hasonló ősi vagy modern könyv. A Biblia egyedülálló az ember egyéni életére és a nemzetek történetére gyakorolt hatása miatt is. A Biblia egy mindenkor könyvsiker, amely a szívhez és az értelemhez is szól. Nincs más könyv, amely valaha is ennyi embert vonzott volna és ilyen maradandó hatása lett volna.

A Biblia szó magyarul azt jelenti: könyvek. A Kr. e. IV. századtól nevezték a Szentírás könyvgyűjteményét Bibliának, azaz könyveknek. A Biblia, jóllehet egy könyv, szerzői, tartalma, valamint keletkezésének története szerint tulajdonképpen könyvek gyűjteménye. A Biblia két részből áll, Ószövetségből és Újszövetségből, latinul Ótestamentumból és Újtestamentumból. /Testamentum = szövetség, szerződés/ A Biblia tartalma ugyanis az a szövetség, amit Isten először választott népével, Izraellel kötött, majd ezt Jézus Krisztusban megújította és az egész világra kiterjesztette.

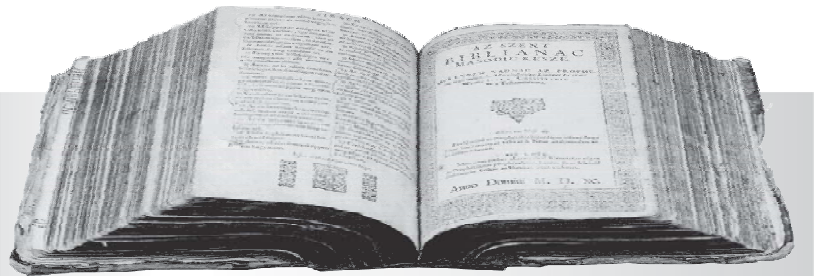
A Bibliában 66 könyvet találunk, ebből 39 van az Ószövetségben, amelyet héber és részben arámi nyelven írtak, az Újszövetségben pedig 27 könyv van, amelyet görög nyelven írtak.

Azt szokták mondani, hogy minden művelt ember könyvespolcán ott kell lenni a Bibliának. Való igaz, mert a Biblia a legtöbbször kiadott és a legtöbbet olvasott könyv.

Mégsem ezért a legfontosabb könyv, hanem azért, mert olyan mű, amelyben Istenről és az Ő dolgairól olvashatunk. A keresztyén ember számára a Biblia Isten írásban történt megszólalása emberi nyelven, az emberi történelem eseményei körében.

A Bibliát más néven is nevezik.

Mondjuk Igének. Ige - cselekvést, történet, állapotot meghatározó szó. Írott ige a Biblia, mert benne mindazt megtaláljuk, amit Isten a világ



teremtésétől, a világ végső megváltásáig cselekedett és cselekszik, illetve cselekedni fog.

Testté lett Igének, vagy élő Igének nevezzük Jézus Krisztust, mert Ő általa Isten üdvösségünket cselekedte, munkálta.

Mondjuk a Bibliát Szentírásnak, vagy Szent Könyvnek is. Mégpedig azért, mert ihletője a Szentlélek Isten. Más könyvek az emberi tudásból, vagy fantáziából születtek, a Biblia "létrehozója" a Szentlélek. A Biblia írói különböző műveltségű, és társadalmi osztályból származó emberek voltak. Dávid és Salamon például király volt, Péter halász, Lukács orvos, Pál sátorkészítő. Egyben azonban azonosak, abban, hogy mindnyájan a Szentlélek eszközei Isten üzenetének tolmácsolására. A Biblia írói újra és újra kijelentették, hogy Isten szavát közvetítik, amely a legteljesebb mértékben tévedhetetlen és hiteles.

Az isteni ihletettség bőségesen alátámasztott tény. Több száz bibliai prófécia teljességgel be minden részletében, gyakran hosszú idővel a próféta író halála után.

Például Dániel próféta kr. e. 538 körül megjövendölte, hogy Krisztus eljön, mint Izrael megígért szabadítója és királya, 483 évvel azután, hogy a perzsa uralkodó engedélyt ad a zsidóknak, hogy újjáépítsék Jeruzsálemet, amely akkor romokban hevert. (Dániel könyve 9, 24-27). Ez több száz évvel később, a leírtak szerint beteljesedett.

Egy másik bizonyíték az Isteni ihletettségre az a tény, hogy a modern tudomány sok tétele lett törvényként feljegyezve a Bibliában jóval az előtt, hogy azokat a tudósok kísérleteikkel bebizonyították volna. Példa erre a Föld kerekégre való utalás (Ézsaiás 40, 22), a tömeg- és energia-megmaradás törvénye (2Péter 3,7), a víz körforgása (Prédikátorok 1,7), a gravitációs mező (Jób 26,7) stb. Ezek természetesen nem a mai tudomány nyelvén, hanem az egyszerű ember mindennapi tapasztalatainak keresztül vannak lejegyezve.

Az is jelentős, hogy még soha nem került napvilágra olyan tudományos, vagy történelmi tény, vagy tárgyi lelet, amely a Biblia tévedését igazolná.

(folytatás a következő oldalon)

Dr. Nelson Glueck, aki az izraeli archeológia egyik legnagyobb tudósa, mondta: "Soha egy archeológiai felfedezés még nem mondott ellent a bibliai feljegyzéseknek. Számátalan archeológiai felfedezés erősítette meg a bibliai történelmi feljegyzéseket körvonalakban, vagy részletesen. Ugyanígy, a bibliai leírások kiértékelése sokszor vezetett elképesztő felfedezésekhez." A Biblia különleges felépítése is a Szentlélek munkálkodását bizonyítja. Habár 66 könyv gyűjteménye, keletkezési ideje legalább 1500 évet ölel át, nyilvánvalóan egy tökéletes egységgel és következetességgel megírt Könyv. Az egyes írók az írás idején nem is sejtették, hogy írásuk egy ilyen könyv része lesz, mégis minden írás illik a helyére, és szolgálja egyéni feladatát az egész alkotórészeként. A Biblián végigfutó, összefüggő téma - Mózes első könyvétől a Jelenések Könyvéig - Isten nagy műve a világ megteremtésében és megváltásában egyetlen fián, Jézus Krisztuson keresztül bontakozik ki.

A Biblia további neve: evangélium.

Az evangélium görög szó, azt jelenti, örömhír, örömmüzenet. Azért nevezzük így, mert egész mondanivalójának lényege az az örömhír, hogy Isten szereti ezt a világot: "Mert úgy szerette Isten e világot, hogy az Ő egyszülött Fiát adta, hogy valaki hiszen Ő benne, el ne vesszen, hanem örök élete legyen..." /Jn. 3.16./ A teremtés, a gondviselés, a bűntől való szabadító kegyelem mind szeretetét bizonyítja.

Ahhoz, hogy a Bibliát, mint Isten üzenetét megértsük, nem elég a Biblia történelmi - tárgyi ismerete. Ehhez a Szentlélek munkájára van szükség. Amint a Szentlélek ereje adta, hogy az egyes szerzők engedelmes eszközei legyenek Istennek az Ő akarata megértésében és elmondásában, úgy ez az erő adhatja, hogy a Bibliából Isten megszólító üzenetét halljuk ki.

*Felhősiné Kállai Ilona*

## Hírek a Könyvtárból

2008. januárjától a Lengyel Menyhért Városi Könyvtár több új elemmel is bővítette, színesítette szolgáltatásai körét, melyekről ezúton szeretnénk tájékoztatni a lakosságot, illetve Olvasóinkat.

A különböző szolgáltatások bevezetését az éves költségvetésünkön túl különféle sikeres pályázatok segítették.

Ezek egyike volt az eMOP 2.0 - 2007 pályázat. Az elnyert összegből 2 új számítógépet helyeztünk üzembe a (2007. július óta üzemeltetésünkben lévő) Teleházban, létre hozva ezzel egy új eMagyarország Pontot városunkban. A lakosság rendelkezésére álló lehetőség biztosítja a közhasznú információkhoz, elektronikus ügyintézéshez, az Ügyfélkapuhoz és más hasznos ismerethez való hozzáférést.

Használói képzés keretében továbbra is várjuk a jelentkezőket az internet használói tanfolyamainkra, ezzel is hozzájárulva a digitális írástudás elsajátításához.

Könyvtárunk benyújtott még érdekeltségnövelő és felzárkóztató pályázatot, melyek sikerének köszönhetően állományunkat bővíthettük.

A hagyományos, papíralapú könyvek mellett vásároltunk még hangos könyveket, cd-eket és dvd-eket, amit érvényes beiratkozással rendelkező olvasóink kölcsönözhetnek. A kölcsönzött dokumentumtípusok közül igen népszerűek a folyóiratok. A NKA (Nemzeti Kulturális Alap) az idei évben 49féle folyóiratot ajándékoz minden városi könyvtárnak, így az általunk beszerzett újságokkal együtt még színesebbé tehetjük periodika tárunkat.

Az országban egyedülálló módon bővítettük a könyvtár szolgáltatását, amikor felvállaltunk egy újonnan felmerülő használói igény kielégítését.

A gyermekkönyvtárban, a kedvenc mesehőseik (Jégkorszak, Malacka, Harry Potter) bőrébe bújva, immár számítógépes játékokban is kipróbálhatják ügyességüket a kisebbek.

A nagyobbaknak, akinek nincs

lehetőségük az otthoni játékokra vagy éppen csapatban szeretnék kipróbálni ügyességüket, azok számára tucatnyi legújabb és örök klasszikus kaland, stratégia, akció, szimulátor és sport játékokkal nyújtunk lehetőséget a Teleház 10 db hálózatba kötött gépén.

A megvalósítás anyagi forrását az eMagyarország Ponthoz beadott sikeres pályázat, a Nemzeti Kulturális Alap támogatása és saját költségvetésünk biztosította, valamint az olvasók ajándéka, (könyv, folyóirat) vagy más formában történő támogatása, amit ezúton is nagyon köszönünk.

Szeretettel hívunk és várunk minden régi és új Olvasót.

*A Lengyel Menyhért Városi Könyvtár dolgozó*



## Fény-születés, Kikelet



December 21-e óta hosszabbodnak a nappalok, a sötétség mind beljebb és beljebb húzódik odvában, teret hagyva a fénynek, az életnek. Őseink számára ez az esemény lehetett az egyik legfontosabb az év során. Közelgő végét jelentette a téli szálláson való tartózkodásnak, ezután készültek fel hát mind lélekben, mind tettekben az új esztendőre. Nem véletlen persze, hogy a keresztények is erre az időpontra teszik Megváltójuk születését, hiszen a fény születik ekkor újjá, az pedig, mint minden kultúrában, isteni jelkép. És persze nem csupán az ember számára rendkívüli ez, hiszen az egyre hosszabb és hosszabb nappalok a természetet is felkészítik az újrakezdésre, a Kikeletre, s ha belegondolunk; talán ez lehet az igazi születés. Mintha a téli napfordulók az új fényvel megfoganna, tavasszal pedig a rügyek kipattanásával, megszületne az Élet.

Ezt a fogantatást volt hivatott segíteni a Balmaz Hagyományörző Íjász Kör december 21-i virrasztása is.

Aznap már délután három órakor összegyűltünk az Íjászpályán és megraktuk jókora máglyánkat. Eközben több kisebb tüzhelynél lángra kaptak a nyirkos fák, itt teát és forralt bort készítettünk, hogy belül is melegedhessünk. Máglyánkat a lemenő Nap utolsó sugaránál gyújtottuk meg, hogy azután mi örködjünk a fény felett. Nem némán tettük ezt, hamar előkerültek a dobok, egyéb hangszerek, s még csertgettünk is, hogy elűzzük a gonoszt tüzünk közeléből. Időközben persze megkopott a lelkes társaság, de még ennek ellenére is sikerült megtartani a tűz magvát, így a hajnali fény erőt meríthetett belőle.

S lám, ha kinézünk az ablakon, netalán még ki is merészkedünk, úgy tűnik sikeres fogantatás volt ez, hiszen itt-ott már felfedezhető egy-egy korai virág.

Íjász Körünk viszont még megtartja téli időbeosztását egy darabig, ami a következő:

Szerdán 15 órától: íjászat az Íjászpályán

Pénteken 15 órától: előadás és kézműves foglalkozás a régi MHSZ irodában

Szombaton 13órától: íjászat az Íjászpályán

Vasárnap 9 órától: természetismereti foglalkozás

Továbbra is minden érdeklődőt szeretettel várunk!

*Varga Levente  
Balmaz Hagyományörző Íjász Kör*

**A**z elmúlt év végén, a Megye Napján, mely ezúttal Hajdúböszörményben került megrendezésre négy balmazújvárosi polgár is kitüntetést, illetve elismerést vehetett át, közöttük köszönhetjük **Dr. Orcsik István** szakgyógyszerészt, a Balmazpharm Kft. ügyvezetőjét, gyógyszerértároló vezetőt.

*Tisztelt Gyógyszerész Úr!*

*Először arra szeretném kérni, hogy beszéljen arról, honnan és mikor érkeztek Balmazújvárosba? Miért éppen erre a városra esett a választásuk?*



Balmazújvárosra kerülésünk nem egy tudatos választási folyamat eredménye volt. A Hajdú-Bihar Megyei Gyógyszertani Központnak jó kapcsolata volt az egyetemmel - így amikor Balmazújvárosba fiatal gyógyszerészeket kerestek, az egyetem vezetői bennünket ajánlottak az akkor átadásra kerülő Augusztin Gyógyszertárba. Ez 1975-ben volt. Az egyetem elvégzése után a szigorló időszakot már Debrecenben a Széchenyi patikában végeztük. Mint fiatal gyógyszerészek számára az is vonzó volt, hogy nem csak szakmai perspektívát villantottak fel előttünk, amiben jelezték, hogy a későbbiekben esetleg a gyógyszerértároló vezetésében is számíthatnánk ránk, hanem az is, hogy az átadott gyógyszerértárolóban lakást is tudtak számunkra biztosítani, mint fiatal házaspár számára. A szülővárosomban (Pécsett) ahová még szívesen visszamentem volna dolgozni, nem volt álláslehetőség.

*Önről köztudomású, hogy nemcsak mint gyógyszerész dolgozik, munkája mellett számos közeleti funkciót is ellát. Kérem, említse meg néhány olyan tevékenységet, amelyet a „közszolgálatban” végez.*

Már az egyetemen is ilyen aktívan részt vettem az egyetemi közéletben (tudományos diákkör, hallgatói önkormányzat) úgy éreztem, hogy életem ezáltal is kiteljesedhet. Hivatásomat mindig is egy kicsit szélesebb körben tudtam elképzelni. Azért dolgozunk, hogy ki-kik a maga területén szolgáltsanak valamit az embertársainak. Úgy gondoltam, hogy nem szabad behúzódnunk a gyógyszerértároló falai közé, hanem a hivatásunkkal együtt fel kell vállalnunk az emberi-társadalmi kapcsolatokat is, így amikor megkérdezték, hogy elvállalnám-e a Vöröskeresztnek a titkári teendőit, azt mondtam, hogy ez természetes. Ez egy jó lehetőség volt arra, hogy mást is végezhessek a szűkebbben vett szakmai munka mellett. Azután sorban jöttek a további felkérések más irányú tevékenységekre is, pl.: önkormányzati képviselő lettem, tagja voltam a Megyei Tanácsnak és Egészségügyi Bizottságának, a Vöröskereszt járási-megyei vezetőségeinek, országos Etikai Bizottságának, de sorolhatnám tovább is azokat a szervezeteket, illetve feladatokat, melyek megtaláltak engem.

Egy dolgot még szeretnék kiemelni: nagy örömmel a rendszerváltás után újra bekapcsolódhattam a hitéletbe. Pécsett ez életem szerves része és biztos pontja volt. Hiányzott, és nagyon örülök, hogy ismét megélhetem. Most sajnálom csak igazán, hogy évekre kimaradtam ebből. Tagja lettem magas szavazati aránnyal - a helyi Római Katolikus Egyházközség Képviselő-testületének, és most választottak meg az egyházközség világi elnökének. Sokat tehettem a templom és a plébánia fejlesztéséért: egyházközségünk jelentős változáson ment át, fejlődésnek indult.

A hívek ezt értékelték, és látva elkötelezettségemet, megtiszteltek bizalmukkal.

*Élete során több kitüntetésben és díjban részesült. Mit jelent az Ön számára a Bocskai István díj? - s egyben kérem arról is mondjon néhány mondatot, tudomása szerint kik részesültek ebben az elismerésben?*

Igen, valóban több elismerésben is részesültem már eddigi életem során. Az elismerések pozitív visszajelzések a társadalom, a közösség részéről: azt jelzik, hogy számunkra jelentős és hasznos az, amit teszünk. További plusz erőt, energiát adnak az elkövetkező feladatokhoz. Ezért természetesen fontosak számomra, úgy a szakmai, mint a közeleti tevékenységért kaptak. Birtokosa vagyok a „Kiváló ifjú gyógyszerész”, a „Kiváló munkáért” miniszteri kitüntetésnek. A Vöröskeresztben végzett munkámért mindhárom fokozatot megkaptam: bronz, ezüst és arany. A rendszerváltás után a helyi közösség által is nagy megtiszteltetésben részesültünk feleségemmel, amikor is megkaptuk a „Balmazújvárosért” kitüntetést. Ez is egy pozitív visszajelzés volt annak, hogy tulajdonképpen „talán nem baj,

## KITÜNTETÉSEK

hogy itt vagy, hogy talán még hasznodat is veszik és talán még jó is az, amit teszel”. Ezt követte a Hajdú-Bihar Megye Önkormányzatának legmagasabb díja, a Bocskai díj. Ezt elsősorban azok kapják, akik az egész megyére nézve a kultúra és a közelet területén jelentős hatással vannak. Eddig zömében a tudományos élet kiválóságai és a művészeti élet megyei reprezentánsai kapták meg. Relatíve ritkábban fordul elő, hogy ilyen „mezei szakember”-t is elismernek, mint jómagam. Több szűrőn kell átjutni a javaslatnak, amíg odaítélik ezt a díjat.

*Gyógyszerészdoktori disszertációját munkája mellett készítette el, „Ekdiszteroid tartalmú növények vizsgálata a Hortobágyi Nemzeti Park flórájából” címmel 1988-ban. Engem, mint laikust és gondolom az újság olvasókat is érdekli, hogy mit is takar valójában és mi ennek a gyakorlati haszna. Kérem, avasson be minket e titokba.*

Az egész disszertációnak a megalapozása már az egyetemi évek alatt megtörtént, tudományos diákköri munka során, a Szegedi Orvosi Egyetem Gyógyszertudományi Karának Gyógynövény- és Drogismereti Intézetében. Itt oktatják többek között a természetes hatású anyagoknak az ismeretét, a gyógynövények hatásait. Én itt kezdtem el a „tudományos érdeklődésemet elmélyíteni” és amikor az egyetem a megmaradt kapcsolatok révén megkérdezte, hogy nem szeretném-e befejezni, szívesen vállaltam, ha más témában is. Ekkor kezdtem el vizsgálni a Hortobágyi Nemzeti Park flóráját, növényvilágát egy bizonyos aspektusból, ami beleillett az Intézetnek a kutatási profiljába: ezek a növényi szteroidok egy sajátos csoportja. A kutatásom egyik célja az volt, hogy végiggondoljam, hogy mire is lehetne területünkön használni a növényi szteroidokat, mely növényekben lelhető fel ezen csoportjuk, hogy itt a Hortobágyi növényvilágában előfordulnak-e? Ha igen, ezek felhasználhatók-e a későbbiekben a takarmányozásban, vagy ipari nyersanyagként, esetleg gyógyszer-alapanyagként.

*A rendszerváltás után közvetlenül elindította magánvállalkozását. Beváltotta-e reményeit, jelenleg működtet-e más vállalkozásokat is?*

A rendszerváltozás környékén rá kellett jönni, gyökeresen megváltozott az életünk és azok a célok és azok a körülmények, amelyekről azt mondtuk, hogy el kell érni az életben. Ezzel mindenki szembesült a saját életében, ez a „kitörési pont” a gyógyszerészet területén a privatizáció volt. Akkor azt gondoltam, hogy 20 éve már itt vagyok ebben a gyógyszerértárolóban - nem szívesen hagynám itt - és ha a jogszabályok lehetővé teszik, akkor megpróbálom és nem új gyógyszerértárolót létesítek. Először az állatgyógyászat területén volt lehetőség arra, hogy „állami alkalmazottként” megnyithassuk a saját állatpatikánkat, ami kuriózum volt a környéken, de még országosan is elég kevés volt belőle. A későbbiekben pedig az élet hozta magával, hogy beindítottuk a többi gyógyszerészeti vállalkozásunkat. Megteremtettük annak lehetőségét, hogy legyen egy saját gyógyszerértároló az addig csak bérelt mellett.

A jogszabályok kényszerítették arra, hogy több Bt-t, Kft-t működtessünk, mert egy Bt-vel csak egy patika működhetett. A mostani patikaliberalizációnak legalább annyi haszna volt, hogy a három céget egybevonhattuk.

*1998-ban hozta létre a Balmazpharm Egészségügyi Centrumot, mely építészeti és a város központjának egyik meghatározó épülete. Milyen szolgáltatásokkal áll a Centrum a lakosság rendelkezésére?*

A szakmai koncepció az volt, hogy többet kell nyújtani, mint egy hagyományos, konzervatív értelemben vett közforgalmú gyógyszerértároló. Azt tapasztaltam, hogy azok a jogszabályok, amelyek mostanában jelentek meg, igazából ezt már számon is kérik a gyógyszerészekről. Ezen „vásárlói” célok megvalósításához jelentős területre és megfelelő szakmai személyzetre van szükség. Ezért épült meg az Egészségügyi Centrum. Sok-sok plusz szolgáltatással: a hagyományos értelemben vett gyógyszerek mellett a gyógyhatású készítmények, bio-élelmiszerek, étrend-kiegészítők, gyógyászati segédeszközök, kozmetikumok, állatgyógyászati készítmények széles körét kínáljuk, és olyan szakrendeléseket, amelyek már nem férnek be az önkormányzat által épített épületbe. Választási lehetőséget nyújtunk azoknak az embertársainknak, akik az egészségükért felelős személyként jelennek meg az egészségügy egyes pontjain. Miután egyre inkább fizető szolgáltatássá válik az egészségügy, innentől kezdve a megalapozott választás lehetőségének felkínálása teljesen jogos elvárás minden egészségügyi szolgáltatóval szemben.



*A Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzat Közgyűlése Oláh János részére több, mint két évtizeden keresztül kifejtett kiemelkedő színvonalú eredményes edzői és sportvezetői tevékenységéért Kovács Pál díjat adományozott. A díjat átadta Rácz Róbert a Megyei Közgyűlés elnöke. Ehhez a Balmazújvárosi közszolgálati lap szerkesztősége szívből gratulál és minden jót kíván.*

### Összesűrítve életem sport- tevékenységi szakaszát hogyan vallanál magadról?

Kitüntetésemnek nagyon

örülök, hiszen ilyen szintű hivatalos elismerésben eddig nem részesültem. Ha visszaemlékezem az elmúlt évtizedek sportvonalozású munkáimra, küzdelmeimre és sikereimre az egyik spontán jött elismerés mégiscsak az volt, amikor az NBI B-ben szereplő női kézilabda csapatom egy Komáromi Ákos vezette DVSC-s csapattal edzőmérkőzést játszott szép eredménnyel. A meccset követő összejövetelen, amikor beléptem a terembe, csapatom tagjai felállva addig tapsoltak, éljeneztek, amíg helyet nem foglaltam. Bevallom ez olyan felemelő és megható volt számomra, hogy míg élek nem felejttem el. Sok más közül kedves, elismerő élmény volt az is, amikor Debrecenben serdülő futballistáimmal győztes meccs után jutalomképpen betértünk a nagyerdei Vigadóba egy üdítőre. Kifelé jövet az idős pincér utánunk szaladt és így szólt hozzám: Uram, 50 éve vagyok a szakmában, de még ilyen fegyelmezett sportoló társasággal nem találkoztam, pedig sokan megfordultak már itt. Majd megkérdezte, hogy mi az eredeti foglalkozásom, mire azt mondtam, hogy villanyszerelő és társadalmi futballedző. Elámult és csak annyit mondott: nahát, vannak még csodák, gratulálok. A sport terén végzett aktív pályafutásomról rövidre fogva annyit, hogy 1969 szilveszterén érkeztem igazolt futballistaként Balmazújvárosba. Életem sok véletlen eseménye közül az egyik az volt, hogy ezen az éjszakán

láttam meg először egy lányt, Nagy Juliannát, akiről a velem lévő Béke Gyurka sporttársamnak csak annyit mondtam: „megtaláltam a páromat”. Szerelmem volt ez első látásra. Vele együtt neveltük fel szeretetben két gyermekünket, s ma már kis unokánknak is együtt örülünk boldogságos perceinkben. Nos, újvárosi labdarúgó pályafutásom kezdeti évében a megyei első osztályú csapat 16 évi várakozás után megnyerte a megyei bajnokságot, majd az 1970/71-es bajnokságot is. A nagy álom valóra vált: Balmazújváros bejutott az NB III-ba. Részt vettünk a Szabad Föld Kupában és a Népstadionban döntőt játszottunk. Egy évre rá már az NB II Észak-keleti csoportjában szerepeltünk. Sikeres labdarúgó pályafutásom 1975-ig tartott. Ezután 1975-83-ig vezettem a serdülő korú gyermekek szakmai munkáját, ami 25 évre meghatározta Balmazújváros felnőtt labdarúgó szakosztályának játékos állományát. Mondhatom, hogy serdülő tanítványaim minden évben ott voltak a megye élvonalában. Volt olyan időszak, amikor felkérést kaptam a megyei serdülő irányítására. Én maradtam itt, ragaszkodtam Újvároshoz. Szívvel-lélekkel végeztem munkámat. Egy kicsit gyermekkori álmom megvalósulását láttam tevékenységemben. Mindig is testnevelő szerettem volna lenni, de kitűnő tanulmányaim ellenére szüleim anyagi helyzete nem tette lehetővé továbbtanulásomat. Így, amikor a serdülők edzője lettem, minden igyekezetem arra irányult, hogy legjobb tudásommal és akaratommal foglalkozzam a képlékeny lelkületű tizenéves gyermekekkel. Mindezt igazi emberséggel, egy kicsit pedagógusként, pszichológusként és egy kicsit szinte apjuként is. Újvárosnak sportszerető közönsége volt és van ma is. Annyi tehetséges gyerek volt itt az én időmben, hogy talán az egész megyében nem volt annyi sehol sem. Sajnáltam volna, ha az itteni gyermekek

kimaradtak volna abból a lehetőségből, hogy megmutathassák tudásukat a megye, az ország előtt. Így jutottunk el az Úttörő Olimpia döntőjéig. Alapvetően volt a jó közösségi szellem kialakítása. Elvártam, hogy a gyermekek szeressék, tiszteljék egymást, s ha ez megvolt, következett a rend és a fegyelem, majd a szakmai munka és utána a megmérettetés, vagyis az ellenfelek. Mindig vigyáztam arra, hogy felelőtlenül ne ígérsek, ne dicsérsek. A kiemelkedően dolgozó gyermekeknek legfeljebb kétszer simogattam meg fejcskáját. Manapság sem helyeslem azt, hogy különösen a médiumokban, gyerekeket túlságosan felnagyítanak, úgymond sztárokat csinálnak belőlük az élet különböző területén. Az ilyen gyerekek legtöbbször idő előtt kiégnek, talajtalanná válnak és nem tudnak küzdeni, csalódottak lesznek. Hála Istennek annak idején a szülőket sikerült megnyernem, rendszeresen tartottam a kapcsolatot velük. Akkor még ritkaság számba menő szülői értekezleteket is tartottam.

Meggyőztem őket arról, ha a gyermek megszokja a rendszeres, felelősségteljes munkát, megszokja azt, hogy kudarok is érhetik, akkor olyan eredményekkel véteződik fel, mely által felnőtt korban is meg tudják állni helyüket.



Folytatás a 9. oldalon

Szeretne egészséges lenni  
és az is maradni?

Megteheti a ZEPTER készülékekkel!

**BIOPTRON lámpa:**

Szín és fényterápia  
a betegségek kezelésére és  
az egészség megőrzésére.



**6 lépcsős víztisztító rendszer:**

csapvíz tisztítására,  
dupla csaptelep  
(ásványi sós és sómentes víz)  
Beszerelve akár 85.000 Ft



**Légterápia:**

a lakás levegőjének  
tisztítására

Balmazújvároson egyedüli forgalmazó  
Silling Péterné (Veres Péter u. 29.)  
Tel.: 30-266-00-20

Telefonáljon még ma: 52/275-022



Debrecenti u. 12. 26. iroda

Pénzügyi Szakszolgálat

Megelőző évi

100%

Ne késlekedjen!

Vásárlási határidő:

2008. 02. 15.-ig

BOSCH lakásrésztesztő NAGYCSALÁDOSOKNAK!

25 db távfelügyelet

Lehet, hogy egy nap az  
Ön lakásába törnek be?  
Ön és családja biztonsága megér  
napi 120.-Ft-ot?

Veres Péter u. 5. szám alatti  
társasházban földszinti 1+2  
félszobás lakás eladó.

Részletek: konyha, étkező, WC, kamra,  
nagy fürdőszoba, klíma, beépített  
mosogatógép.

További információ:  
30/8586-689-es telefonszámon.



**Raiffeisen  
BANK**

**PÉNZÜGYI  
SZOLGÁLTATÁS,**

**AMI HÁZHOZ MEGY!**

- Személyi kölcsön, már akár nettó 65.000,-  
igazolható jövedelem esetén
- Szabad felhasználású Jelzáloghitelek  
óriási kedvezményekkel
- Lakáshitelek egyedülálló kedvezmé-  
nyekkel
- Piacvezető bankszámlatermékek
- Okoskártya termékesalád akár vásárlói  
kerettel is

Teljes körű ingyenes ügyintézés.  
Koroknainé Enikő mobilbankár  
30/653-45-22

Interjú Dr. Orcsik Istvánnal (folytatás a 6. oldalról)

*Hivatásából adódóan Önnek némi rálátása van a lakosság egészségi állapotára. Véleménye szerint milyen Balmazújváros polgárainak egészsége a környező településekhez viszonyítva?*

Természetesen van bizonyos különbség az egyes települések lakosainak egészségi állapota között. Ugyan nem olyan markáns, mint amilyet egyesek esetleg véltek volna felfedezni. Nem jobb és lényegesen nem rosszabb, mint az országos, de vannak különbségek, pl.: amikor ide kerültünk nagyon sok volt a neurotikus megbetegedés, ma már külön működik ideggyógyász és neurológus szakorvos is, így ezt a betegséget is jobban kézben lehet tartani, vagy pl.: városunkban a lélekszámmal viszonyítva kevesebb a tumoros betegség, mint a környék egyes településein. Jelentősebb viszont a mozgásszervi, szív-és érrendszeri, gyakorlatilag a civilizációs betegségek.

*Önt el-és befogadta a város. Van-e aki továbbviszi ezt az örökséget, ezt a nem könnyű hivatást?*

Az ember egyrészt valóban szeretné magát hasznossá tenni a hivatásán keresztül, hogy hasznára legyen környezetének. Ez igazán akkor szép és jó, ha tovább lehet adni ezt a stafétabotot. Hálát adhatok a jóistennek, hogy számomra ez megadatik. Van egy gyermekünk, akit sikerült ennek a pályának a szépségével valamilyen formában „megmérgeznünk”, s úgy látom, kellő affinitása is van hozzá. Rendelkezik a megfelelő szakvizsgákkal is, tehát minden-minden reményünk megvan a tekintetben, hogy jó kezekbe tudjuk adni a „stafétabotot”, amikor mi már nem bírjuk. Reméljük, hogy ezt a szolgáltatást, amit mi elkezdtünk ő tovább viszi, a családon belül ez igazi büszkeség.

*Ma már a gyógyszerforgalmazás is eléggé megváltozott, gondolok itt arra, hogy nemcsak a gyógyszertárakban lehet hozzájutni a „legszükségesebb alapgyógyszerekhez”. Önöket ez hogyan érintette, gondolkodnak-e azon, hogy a városban lehetővé tegyék az „internetes” szolgáltatást, a gyógyszerek házhozszállítását?*

Lehetséges, hogy a helyi közvélemény előtt még nem eléggé ismert, de mi már igazából gyakoroljuk ezeket a szolgáltatásokat, a jogszabályi keretek között, sőt már sokkal korábban elé mentünk. A mi esetünkben nem áll fenn a 24 órán át való szolgáltatás hiánya, ugyanis 24 órán keresztül széles palettával állunk a lakosság rendelkezésére. A gyógyászati segédeszközöket, - vagy egyebeket is - amelyek nagyobb terjedelműek ingyenesen, bérmentesen házhoz szállítjuk. Szeretném még figyelmüket felhívni, hogy honlapunkon is tájékozódhatnak szolgáltatásainkról ([www.balmazpharm.hu](http://www.balmazpharm.hu)). Mint eddig is, ezután is szívesen állunk a rendelkezésükre, egészségük megőrzése érdekében. Köszönöm az interjút.

Fótos Imréné

## Évadzárás az újvárosi karate klubban

A balmazújvárosi Kyokushin Karate Klub 2007-tel, egy újabb sikeres évet tudhat maga mögött. Sempai Felhősi András vezetésével 13 éve rendszeres résztvevője a versenyeknek, edzőtáboroknak.

2007. 03. 17-én Debrecenben rendezték meg a Diákolimpiai elődöntőt, ahol Radócz József Miklós és Felhősi András Imre továbbjutott, Szilágyi János Dávid I., Leiter Anett pedig II. helyezést ért el.

A Diákolimpiai döntőn Veszprémben 2007. május 19-én Szilágyi János Dávid I., Felhősi András Imre II. helyezést ért el.

2007. 09. 29-én Szegeden megrendezésre került Országos gyermek, serdülő, ifi és junior Kata - Kumite versenyen Leiter Anett és Szilágyi János Dávid egy-egy III. helyezéssel lett gazdagabb.

Az Országos gyermek - serdülő bajnokságon 2007. október 13-án Szeghalomban Szilágyi János Dávid I. helyezést ért el.

A Meghívásos versenyként megrendezésre került Banzai kupán 2007. 10. 28-án Szolnokon Szilágyi János Dávid szintén I. helyezést ért el.

Az év utolsó versenyén pedig 2007. november 24-én Berettyóújfaluban az Utánpótlás Magyar Bajnokságon Leiter Anett és Szilágyi János Dávid egyaránt II. helyezést ért el. Büszkeséggel tölt el minket, hogy karatékáink sokadik alkalommal kapták meg a Jó Tanuló, Jó Sportoló címet. Nemcsak a sportban, de a tanulmányi versenyeken is nagyszerű eredményekkel büszkélkedhetnek.

Gratulálunk versenyzőinknek a jó eredményekhez, valamint azoknak is, akik bár helyezést nem értek el, de részt vettek a versenyeken. Továbbá gratulálunk a tavalyi év során sikeres övvizsgát tett karatékáinknak. Köszönjük kitartó munkájukat és további sok sikert kívánunk nekik az elkövetkező évekre.

Szeretnénk megköszönni minden segítséget, amivel klubunkat támogatták. Szeretettel várunk minden kedves érdeklődőt az edzéseken a gimnázium tornatermében:

Gyermekcsoport: (12 éves korig)

**hétfő - szerda - péntek: 17.00 - 18.30**

**vasárnap: 16.00- 18.00**

Felnőtt csoport: (12 év fölött)

**hétfő - szerda - péntek: 19.00 - 21.00, vasárnap: 16.00- 18.00**

Felhősi András Sempai

A Balmazújváros Sportjáért kitüntetést Loós Eszter pedagógus -edzőnek adományozta Balmazújváros Város Képviselő-testülete, amelyet a díjazott nem kívánt átvenni.

## Kitüntetés egy Olimpiai bajnoknak

**Balmazújváros Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 2007. december 12-én Patai Lajos asztaliteniszező részére „Az Év Sportolója Balmazújváros 2007. év” kitüntetést díjazta.**

Szeretnénk most bemutatni Önöknek azt a fiatalembert, aki a Nagyháti Tűzok Sport Egyesület asztaliteniszezője.



Patai Lajos sportoló 1985 óta lakója a Nagyháti Rehabilitációs Intézménynek. Az akkor 14 éves Lajos szabadidejében szívesen ping-pongolt. A kezdeti időszakban az intézmény egyik dolgozójának irányításával megtanulta az asztalitenisz sportág alapjait. Lajos tehetséges tanulóknak bizonyult. Első alkalommal 1986-ban a Putnok intézmény szervezésében rendezték meg az értelmi fogyatékkal élő tehetséges sportolók részére az asztalitenisz sportágban az országos szintű bajnokságot. Ezen a versenyen szerezte meg első aranyérmét a férfi egyéni versenyszámban, ezzel is hozzájárulva ahhoz, hogy a „Mohos Kupát” elnyerték a Nagyháti sportolók. Ezt követően évente került megren-

dezésre a Mohos Kupa verseny.

1989-ben megalakult a Magyar Speciális Olimpiai Szövetség. A 90-es évektől kezdődően a Magyar Speciális Olimpiai Szövetség szervezésében bonyolították „Mohos Kupa” néven az asztalitenisz versenyeket.

Patai Lajos sportolónk 1990-ben már nemcsak egyéni versenyszámban, hanem a férfi páros és a vegyes páros versenyszámban is aranyérmeket hozott.

Ezt követően minden évben három aranyéremmel járult hozzá ahhoz, hogy tizenkétszer nyerték el az országos szintű versenyen a „Mohos Kupát” a Tűzok Sport Egyesület sportolói.

Patai Lajosról elmondható, hogy asztalitenisz sportágban tízszeres országos egyéni bajnok és legalább ennyire eredményes a páros és vegyes páros számokban is.

2006-ban a Magyar Speciális Olimpiai Bizottság szervezésében Kecskeméten megrendezett Nemzeti Játékokon, előválogató verseny zajlott a 12. Nyári Világjátékokra. Elért eredményei alapján Lajos bekerült a Sanghaiba kiutazó magyar sportolókból álló delegációba.

A Speciális Olimpia 12. Nyári Világjátékának megrendezésére 2007. október 2-11. között került sor. Nagy öröm számunkra,

hogy az Olimpiára 170 országból 7000 versenyző között ott volt egy balmazújvárosi fiatalember, aki kiemelkedő eredményeivel bebizonyította, hogy képes legyőzni sportszerű játékban méltó ellenfeleit.

A Speciális Olimpia asztalitenisz sportágban férfi egyéni- páros és vegyes páros versenyszámban aranyéremmel bizonyította, hogy sportágában ő az első a világon. Büszkéek vagyunk az elért eredményeire, amellyről sokszor nem is tud a közönség, pedig az egészséges sportolók árnyékában maradó fogyatékos sportolók is kiemelkedő sikereket érhetnek el. A sport új világot nyit a fogyatékkal élők számára, egy olyan új világot, amelyben saját korlátaikat fészegetve aratnak győzelmet elsősorban Önmaguk felett. A hit, az akarat, no meg a kitartó és rengeteg munka lehetővé tette, hogy egy fogyatékkal élő sportoló álma valóra váljon. Köszönet illeti a Nagyháti Intézmény dolgozóit, akiknek kitartó, fáradtságos munkája nélkül Patai Lajos sportoló nem lehetett volna Olimpiai bajnok.

Kerekes Erzsébet

A kitüntetéshez olvasóink nevében is szívből gratulálunk és hasonló szép eredményeket kívánunk.



Interjú Oláh Jánossal (folytatás a 7. oldalról)

Elnézve a már felnőtt valamikori kis futballistáimat, nyugodt szívvel mondhatom, hogy az élet engem igazolt. Ebben szerepe volt Tóth János technikai vezetőnek is, akivel együtt végeztük az utánpótlás nevelését. Köszönet neki. További sportpályafutásom után 1983-ban változás történt. Nagy elkeseredésemre meg kellett válnom a labdarúgástól. Ma már nem tartom ildomosnak említeni azokat, akik miatt ez megtörténhetett. Ebből a helyzetből Tóth László, akkori Vörös Csillag Tsz elnök segített talpra állni. Ő felkért egy új sportegyesület alapítására. Női kézilabda-, lovas-, atlétika-, úszó, valamint sakk szakosztállyal meg is alakultunk. Nagy igyekezettel láttam neki a számomra szokatlan munkának. Pár éven belül női kézilabda- Újváros sporttörténetében először elérték az NB I-es szintet. Különböző nemzetközi tornákon vettünk részt (Szicília, Románia, Csehszlovákia stb). Éveken keresztül a sakk szakkörben több, mint száz fiatalot oktattunk. Ingyenes úszóoktatással segítettük a gyerekek egészséges életmódját. Átvettük a középiskolai röplabda szakosztályt és annak finanszírozását. Atlétáink kimagasló eredményeket produkáltak éveken át. Lovaglásban országos díjugrató bajnokaink voltak. Olyan lovas pályánk volt, ami Kelet-Magyarországon párját ritkította. Ma a pusztulás, az enyészet martaléka a város szélén. Szó, ami szó keményen megdolgoztunk a sikerért. Jómagam hetekig nem pihentem. Sokszor a családom is megsínylette elfoglaltságaimat. Amikor feleségem jogosan felrótta ezeket, én csak úgy érveltem, a sportolóm és a két saját gyermekemre vonatkoztatva, hogy nem értem meg a száz több, mint a kettő. Megérte-e, vagy sem ezen már kár töprengeni. Mindenesetre az egykori Vörös Csillag Tsz sportegyesülete is szerintem beírta magát Balmazújváros sporttörténetébe. Büszke vagyok, hogy ebben nekem is volt szerény részem.

**Jelenleg mit csinálsz, hogyan telik életed?**

Mint tudjuk, ma már nincs Vörös Csillag Tsz, ahol mindezek mellett fizikai dolgozóként villanyszerelő voltam. 1991. december 24-én „karácsonyi ajándékként” megérkezett minden építőiparban dolgozónak a felmondás, munkánkra tovább nem volt szükség. Kényszervállalkozóként létrehoztam a Kékvízű Csatorna horgászvizet, mely ma talán a megye egyik legszebb horgászvíze. Igaz, hogy nem erre születtem, de így is elmondható, hogy volt értelme eddigi életemnek.

**Végül térjünk vissza szíved csücskéhez, a labdarúgáshoz. Szerinted lesz-e még igazi magyar válogatott?**

Optimista vagyok, azt kell mondjam, hogy lesz. Mint ahogyan Balmazújváros vonatkozásában is lesz híresen jó csapat. Hozzáállás, szakértelem, utánpótlás nevelés (és pénz) kérdése az egész. Sok tehetséges gyerek van ma is Újvároson és az országban, csak hozzáértők nincsenek elegendően. Ezért én városunk és országunk buzdításaként sportnyelven azt mondom: Hajrá Balmazújváros! Hajrá Magyarország!

Burai István

**AJÁNlja FEL JÖVEDELEMADÓJA 1%-ÁT!**

„Az angol és német nyelvtanításért és a gyermekekért” Balmazújváros, Dózsa György út 17-23.	Adószám: 19124667-1-09
„A Kossuth Lajos Általános Iskola Tanulóiért Alapítvány” Balmazújváros, Kossuth tér 14.	Adószám: 18544938-1-09
„Balmazújvárosi Hátrányos Helyzetűek Esélyteremtő Egyesülete” Balmazújváros, Kossuth tér 14.	Adószám: 18555309-1-09
„A Fejlesztő Környezetért” Balmazújváros, Hortobágyi u. 6.	Adószám: 19126023-1-09
„Az iskoláért, a testnevelés, az angol-német nyelvtanításért” Balmazújváros, Mórincz Zs. u. 1-3.	Adószám: 19123556-1-09
„Esélyegyenlőség a Gyermekeknek, a Gyermekekért Alapítvány” Balmazújváros, Vörösmarty M.u.1/a.	Adószám: 18540288-1-09
„Balmazújvárosi Közművelődésért Alapítvány” Balmazújváros, Kossuth tér 18.	Adószám: 18555677-1-09
Lengyel Menyhért Városi Könyvtár Balmazújváros, Dózsa György u.1.	Adószám: 15376697-1-09
Bekton Ifjúsági Fúvószenekar Egyesület Balmazújváros, Bimbó köz 3.	Adószám: 18553039-1-09
Balmazújvárosi Környezetvédelmi Csoport Balmazújváros, Kossuth tér 19/2.	Adószám: 18566921-1-09
Magyar Vöröskereszt Városi Szervezete Balmazújváros, Debreceni u.12.	Adószám:19002093-2-41
Tűzoltóság Balmazújváros, Debreceni u.12.	Adószám: 19129631-1-09
Himes Néptáncgyűttes Balmazújváros, Debreceni u. 4/A., I/113.	Adószám: 18553149-1-09
Balmazújvárosi Kyokushin Karate Klub Balmazújváros	Adószám: 18557040-1-09
Polgárőr Egyesület Balmazújváros, Debreceni u. 4.	Adószám: 18565281-1-09
Munkanélküliek és Álláskereső Egyesülete Balmazújváros, Dózsa Gy. u. 1.	Adószám: 18542022-1-09
Galamb és Kisállattenyésztők Egyesülete Balmazújváros, Keleti u. 11/A.	Adószám: 19119405-1-09
„Balmazújvárosi Bölcsődés Gyermekekért Alapítvány” Balmazújváros, Dózsa Gy. u. 12.	Adószám: 18565676-1-09

Következő számunkban is megjelentetjük a civil szervezetek, egyesületek és alapítványok adószámát.  
Az adatokat ujsag@balmazujvaros.hu e-mail címre várjuk.



A dolgozó méh 21 nap alatt kel ki a hatszögletű viaszsejtéből. Ez a sejt nemcsak a bölcsője a méheknek, hanem ebbe tárolják az élelmüket, a mézet és a virágpórt is. A **virágpórt** a méheket ellátja fehérjékkel és vitaminokkal, a méz pedig szénhidráttal. A virágpórt a különböző virágokról gyűjtik össze úgy, hogy a méh testén lévő szőrzetre rátapadnak a virágporszemcsék, majd ezeket a hátsó két lábán lévő kosárába rakja és hazarepül velük. A virágpórfogyasztás által a méhek garatmirigye megnő és elkezd váladékot termelni, ezzel a váladékkal etetik az alcákat, vagyis a fiasításukat. A fiasítás ezáltal öt nap alatt az 1500-szorosára nő. Ez olyan, mintha egy 3 kg-os csecsemő 5 nap alatt 45 mázsára nőne. A virágpórt az ember számára is szupertáplálék, mert a rostok kivételével mindent tartalmaz, ami az élethez szükséges, főleg C-, B-, E-, F-, D-, K-vitamint és vasat. Ajánlott mindenkinek a fogyasztása, de

főleg gyerekeknek, időseknek valamint legyengült szervezetűeknek. Nagyon sok gyógyhatása van.

A méhek a méhanyát megkülönböztetett eséllyel táplálják. Ez a **méhempő**. A méhanya ezáltal 16 nap alatt kifejlődik és mintegy duplája lesz a munkás méhnek. Alakja karcsú és kecses, nemhiába hívták sokáig királynőnek. A méhempő egy nagyon összetett biokémiai anyag, B-, C-, K-, E-, D-vitamint, több hormont, illetve hormonszerű anyagot tartalmaz (cetilkolint, biopterint, parotint, inozit), valamint teljes értékű fehérjét is.

A méhek ezenkívül gyűjtenek még **propoliszt** is. Ez egy balsamszerű anyag, melyet a különböző fák rügyéről hordanak össze. A kaptár fertőtlenítésére és tömítésére használják. Alkoholban oldódik, felhasználása sokrétű. Kitűnő antibiotikum és fertőtlenítőszer, hatékony gyulladáscsökkentő. Ha a kaptárba bejut valamilyen idegen betolakodó (egér, gyík stb.), onnan már általában ki nem tud jönni. A méhek bevonják propolisissal, így a tetem soha nem indul bomlásnak. Így gondoskodnak a méhek arról, hogy továbbra is tiszta, fertőzésmentes maradjon a kaptárjuk.

Nyilván elsőszámú fontosságú az ember, de a méh számára is a **méz**. De lássuk hogyan is keletkezik a méz. A méhek felkutatják a nektár, vagy mézharmatforrást és virágról virágra járva, addig dolgozik a méhecske, míg tele nem lesz a mézhólyagja nektárral. A gyűjtő méh a nektárhoz a garatmirigyéből váladékot, különböző enzimeket ad. A nektárgyűjtés hihetetlen nagy munka. Egy

kiló akácmézhez körülbelül 50 000 méh rakománya szükséges. Egy méh egyszerre saját súlya felének megfelelő nektárral tér haza. Ez olyan mintha egy 80 kilós ember 40 kilós teherrel szaladna óránként 25 km-es sebességgel. A méh óránkénti átlagsebessége szélsőségekben 24 km/h. Általában jó hordásnál 25 km-t is röpdül naponta. Egy család gyűjtő méheinek útja együttesen, az akácvirágzás egyetlen napján, a Föld és a Hold közti távolság háromszorosa. A hazaérkező méhek a nektárt átadják a belső munkásoknak, akik azt szétterítik a lép sejtjeiben. Ezután kezdődik az érlelés, vagyis a nektárból a víz elpárologtatása. Ehhez a folyamathoz hőt fejlesztenek és a mézhólyagjukból a nektárt elkezdik ki-be szűrni, közben a garatmirigyükből különböző enzimeket adnak a nektárhoz. Ezalatt a kijárón keresztül a szárnyuk rezegtetésével elkezdik párologtatni a vizet a nektárból. A nektár víztartalma különböző értékű lehet. Minél magasabb a víztartalma, annál kevesebb méz lesz a nektárból. Mikor megfelelő sűrűségű a nektár, elraktározzák a mézet a méhek és lefedik. A lefedést viasszal végzik. Ezt a műveletet azért alkalmazzák, hogy ne tudjon megromlani a méz.

A mézgyűjtés munkafolyamata ezzel fejeződik be. A méhészt számára pedig kezdődik a pergetés, ami örömteli esemény, ám rendkívül fárasztó tevékenység.

Király László - bioméhész

## VISSZÉRBETEGSÉGEK MEGELŐZÉSE ÉS KEZELÉSE

Mióta évmilliókkal ezelőtt első ősünk két lábra állt, azóta létezik a visszérbetegség. Magyarországon a felnőtt lakosság 20-30 %-át érinti ez a betegség.

Alsó végtagjainkban két vénás hálózat biztosítja a vénás vér visszarámlását a szív felé. Egyik a mély, a másik a felületes vénás hálózat. A kettő között összeköttetést biztosítanak a perforans vénák, melyekben billentyűk találhatók az áramlás egyirányúsítása végett. Ezen billentyűk azonban a függőleges testhelyzetet csak bizonyos ideig tudják elviselni és egy idő után működésük elégtelenné válik. Így veszi kezdetét a visszér kialakulása.

A visszeres betegség kialakulásának több előidéző tényezőjét ismerjük:

- Örökletesség
- Tartós álló munka
- Sérülés után
- Gyulladás
- Terhesség
- Életmód
- Súlyfelesleg

Normál esetben a mélyvénák szállítják a vénás vér 85 %-át, a felületes vénák a maradék 15 %-ot. Amennyiben a billentyűk működése elégtelenné válik ez az arány eltolódik, magyarul több vér kerül a felületes vénákba. Ezek először kitágulnak, mintegy alkalmazkodnak a több vér szállítására, de egy idő után már nem tudják ezen funkciójukat ellátni. Még tágabbá, faluk vékonyabbá, kanyargóssá válik, kialakul a felületes visszérbetegség. Ezekben a visszerekben lassult a keringés, felettük a bőr elszíneződhet, hajlamos ekcémára.

Tünetei:

- Alsó végtagi fájdalom
- Nehézláb érzése
- Megterhelésre fáradtság
- Bokaduzzanat

Amennyiben a lassult keringés, sőt stasis (állás) a mélyvénákra is kiterjed, létrejöhet a mélyvénás thrombosis, mely egy egész életre befolyásolhatja napi tevékenységeinket.

A végső állapotban a mélyvénás thrombosis után a lábszáron fekély alakul ki.

Mit tehetünk ezen népbetegség megelőzése és gyógyítása érdekében?

- Fásli, gumiharisnya viselése
- Egészséges életmód, állás kerülése
- Sebészeti műtét
- Injekciós kezelés
- Visszértorna
- Lábszárfekély esetén speciális kötések, lézerkezelés

Aki hajlamos a visszérbetegségekre lehetőség szerint olyan munkát válasszon, ami nem jár tartós egy helyben állással. A kialakulást lassíthatjuk speciális gyógytorna végzésével. Kezdeti stádiumban az injekciós kezelés az ajánlható megoldás. A már ujj vastagságot elérő vénák eltávolítása csak sebészi úton lehetséges. Az utóbbi években a jelentős technikai újítások és fejlődés miatt a kórházban tartózkodás 2-3 napra rövidült.

Balmazújvárosban a Fam-Arzt Bt. sebészeti szakrendelésén szívesen állunk minden beteg rendelkezésére. Injekciós és műtéti megoldásokat már évtizedek óta kiváló eredménnyel végzünk. A sebészeti szakrendelésen van lehetőség a kompressziós pólyák felírására és a kialakult lábszárfekély speciális kezelésére. Gyógytornászunknál tanfolyamon vehetnek részt a visszértorna megtanulása végett.

Dr. Szikora Miklós  
Sebész szakorvos  
Fam-Arzt Bt.



## a csontritkulásról

Csontjaink testünk szilárd, s egyben rugalmas vázát képezik. Szilárdságukat méz (kalcium) tartalmuknak, rugalmasságukat szerves anyag tartalmuknak köszönhetik. A méz a csont teherbíró képességének, szilárdságának döntő összetevője. A tízezer éve élt ősemberek kiásott csontjai

bizonyítják, hogy a csont legfontosabb összetevője maga a méz, hisz éppen ezért bírtak ki ennyi időt a föld mélyén.

Ma már tudjuk, hogy csontjaink méz tartalmának, tehát teherbíró képességének alakulása elsősorban *életmódunktól, táplálkozásunktól* függ. Ha gyermekkorunktól 25 éves korunkig sokat mozgunk, helyesen táplálkozunk (kellő mennyiségű kalcium, D vitamin), akkor érzük el azt a maximális csont méz tartalmat, amely további életünk során elkísér. A 25 éves korban elért maximum után *mindenki csontjának lassan csökken a méz tartalma*, és ez az élet velejárója. De hogy milyen mértékben, az attól függ. Mitől is? Hogy mennyire mozgunk. Nem hogy mit és milyen nehezett dolgozunk. A lényeg, hogy hogyan terheljük csontjainkat álló testhelyzetben. 45-50 éves kortól, a férfiak és nők sorsa elválik egymástól. A férfiak lassan tovább veszítik csontjaik méz tartalmát, de a nők jó része, bár nem mindenki, a változás korával járó *hormonális változások* (klimax) következtében *többet és gyorsabban veszít* csontjai méz tartalmából, kialakul a csontritkulás. A mézhiányos csontok nagyon törékennyé válnak: a test saját súlya összeroppanthatja a csigolyákat, kisebb esés, amely fiatalabb korban semmilyen súlyos kárt nem tenné, alkar- vagy combnyaktöréssel végződhet. A mézvesztés, csontritkulás, osteoporózis hazánkban a becslések szerint akár *1 millió idősebb nőt érint*. Mivel ez a baj sokszor tünetmentesen alakul ki, ezért nevezzük *néma járványnak*.

A csontritkulás megelőzhető, megállítható, sőt szerencsés esetben vissza is fordítható.

Ehhez ismernünk kell, hogyan él, „működik” a csont. A csont, bármennyire csontkemény és szilárd, testünk többi részéhez hasonlóan az élet folyamán észrevétlenül, de folyamatosan *lebomlik és újjá épül*. Egy teljes átépülési időszak 10-12 hét alatt megy végbe.

A csontok bontását a bontó sejtek végzik, az építést a csontsejtek. Ha utóbbiak működése csökken és a bontás változatlan, a végeredmény: kevesebb lesz a csontban a méz és a csont szerkezete is durvább lesz, kevésbé teherbíró. A csigolyák ék alakúvá válnak, összeroppannak. Ezért válhat töpörödött anyókévé az egykor sudár fiatalasszony.

A gyógyításnak több lehetősége van. Minden esetben szükséges kalcium és D vitamin folyamatos szedése. A szokásos magyar étrendben amúgy sincs belőlük elég, ráadásul idős korban eleve kevésbé szívódnak fel. Ezek önmagukban sajnos nem elegendők a csontritkulás kezelésére, a csontépítést támogató gyógyszeres kezelés is szükséges. Ezeknek több típusa ismeretes. Vannak olyanok (alendronátok), amelyek hasonlítanak a csont méz tartalmú alapanyagához, de a bontó sejtek kevésbé tudják bontani, ezért a csontvesztés csökken, megáll, sőt javulás is bekövetkezhet. Van olyan anyag is, amely nemcsak a bontást fékezi, de az építést is fokozza (stroncium). A klimaxban csökken a nők női hormon (ösztrogén) szintje, ami hozzájárul a csontvesztéshez. A női hormon pótlása is segíti a csontképzést. Mivel a női hormon adagolásának lehetnek hátrányai, előállítottak olyan női hormonszerű anyagot, amely hat a csontokra, de nem hatásos, mint hormon. Léteznek még egyéb ritkábban alkalmazott lehetőségek. Lényeges, hogy a kezelést folyamatosan kell végezni éveken át. Végül egy nagyon fontos dolog: semmi sem pótolja a *több mozgást, gyaloglást, testi aktivitást, melynek legeredményesebb formája a gyógytorna*.

A Balmazújvárosi Rendelőintézetben működő **reumatológiai szakrendelésünkön** a legmodernebb csontritkulási vizsgálatra tudunk előjegyezni, illetve rendelésünkön van lehetőség a csontritkulás elleni gyógyszerek támogatott felírására.

Elérhetőségünk: 580-070

Dr. Siró Béla  
Reumatológus, fizioterápiás-,  
belgyógyász szakorvos,  
tudományos főmunkatárs  
Fam-Arzt Bt.

## NEVES PEDAGÓGUS

1. A TANÁR NEVE 2. A TANÁR ÉRDEME 3. VÁROSA ÍGY ÁLLÍTOTT NEKI EMLÉKET

KICSINYÍTÓ KÉPZŐ		AFRIKAI ORSZ. JORDÁN VÁROS ILLETVE RÖV.		GÉP NITROGÉN, OXIGÉN, KÁLIUM		NÉVELŐ NÉP	KETTŐS
2.							
1. GYÓGYNÖVÉNY 3.					SZÖRNY		
						SEMÉLYES NÉMÁS	
		NITROGÉN		NÉMA NASA SZÍNÉSZNŐ		TANGENS VISSZA DÉRI	
			MELLÉFOGÁS ÉK!				KÉN NÉMET ETNIKUM
ARAB ORSZ. PAP TESZI HAGYATÉKA	FÉL ÖVEZET	KUTYA KLU-KLUKUSZ- ....		ORSZÁG RÖV. EMLÉK RÉSZLET			
				AB OVO			
				VÍRUS- HORDOZÓ TELEPÜLÉS			
PEREME SZLÁV KÉPZŐ ISTÁLÓ			ELNÖK RÖV. HAJTÓMŰ			BV KÍNÁL OROSZUL	
	NÉMA NEMERE IDEGEN HOLD			DÍSZ ÜRMÉRTÉK			KÉRDŐSZÓ KETTŐS BETŰ
ÜRES TÁL MEG- ELÉGELTE		HÁZHÓZ- SZÁLLÍT NITROGÉN		NÉMET MACSKA FÉL VOLT			
		GYERMEK- INTÉZMÉNY FOSZFOR					KÉN NÉVELŐ
OSZTRÁK FOLYÓ	PARÁNYI			SZ. G.			E

A megfejtéseket 2008. február 16-ig várjuk a szerkesztőség postacímére: Balmazújváros 4061 Pf.:6

A december számunkban megjelent rejtvény helyes megfejtése:

"Ide kell hoznunk mindent, ami szép, ami jó, ami nemes és amit érdemes"

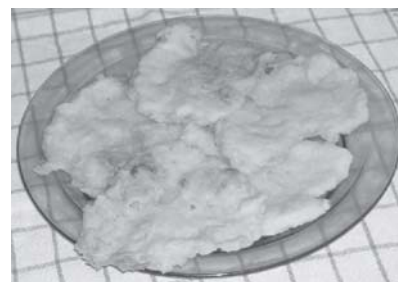
Szerencsés nyertesünk:

Dr. SIMON EDIT

Nyereménye:

az Ezerszínű Európa c. könyv

Gratulálunk!



SLAPRI  
POGÁCSA  
VAGY  
TÓCSNI

25 dkg kimaradt tört burgonyához hozzáadunk 20 dkg lisztet, 1 kávéskanál só és kevés tejfölt, illetve vizet, majd összekavarjuk az egészet. Olyannak kell lennie, mint a nokedli tészta. Serpenyőben zsírt melegítünk (de lehet 1,5 dl olajban is kisütni). Amikor meleg a zsír a szaggatáshoz elővett kanalat belemártjuk először a zsírba, hogy ne ragadjon rá a tészta, majd egy jó kanállal merítünk a masszából. Beletesszük a serpenyőbe és a kanál hátuljával szétnyomogatjuk késhegynyi vastagságúra. Mellette kell állni, mert forgatni kell a pogácsát, míg szép pirosra nem sül. Ebből az adagból kb. 14 db lesz, attól függ, hogy milyen nagyra formázzuk.

Beküldő: Molnár Imréné

## FELNŐTT SZÍNHÁZI ELŐADÁS

Február 29 (péntek) 19 óra

## SZERELEM, Ó!

Szereplők:

HEGYI BARBARA, LUKÁCS SÁNDOR,  
TAHI-TÓTH LÁSZLÓ

Három fantasztikus színész, egy fergeteges darab. Ennyi kell csupán, hogy beleszerelmesdjünk a színházba. Ó, igen... a SZERELEM!!!

Azoknak, akik nem lehetnek itt, mondjuk el, miről szól a darab! **Lukács Sándor:** Két férfi és egy hölgy viharos kapcsolatáról szól. A férfi megpróbálja eladni a feleségét a legjobb barátjának, ez sikerül is, aztán a végére a feleség mégis visszakérül az eredeti férje mellé. A darab a realitásból átsap az abszurditáshoz. A szerelemről szól, a kapcsolatok lényegéről, egy házasság elöregedéséről.

Mennyire áll Önökhöz közel a darab illetve mennyire állnak Önökhöz közel a szerepek?

**Hegy Barbara:** Én játszom Ellent, a feleséget, aki egy tipikus nő. A női eszével, női lelkével éli minden-napjait, egy intellektuális és egy ösztönös férfi között vergődik.

Van-e kedvence jelenetük a darabból?

**Hegy Barbara:** Én a kiborulás jelenetemet szeretem a legjobban, mikor az első férjemnek mesélem el, hogy milyen az együttélés a mostanival.

A szereplők viselkedése a végletek között ingázik...

**Hegy Barbara:** Ez a műfajból fakad. Életszerű, mégsem valószínű, hogy a való életben is megtörténik hasonló. Az élet szélsőséges megfogalmazása.

**Tahi-Tóth László:** Az embernél nincs érdekesebb dolog a világon. Ez egy öreg igazság, ami itt is megmutatkozik. Millió érzés van minden emberben, ezért van az, hogy a darabot látva a közönség is könnyen magára ismer.

Jegyek 1500 Ft-os áron válthatóak a műv. központban.

Helyszín: Veres Péter ÁMK színházterem

PROGRAMMÁJÁRÓ

Február 16. 17 óra

A Veres Péter ÁMK művészeti csoportjainak  
FÉLÉVI GÁLAMŰSORA

Belépő: 400 Ft

Helyszín: Veres Péter ÁMK, színházterem

Február 16. 18 óra

NÉMETFALUSI FARSANGI BÁL

A jelmezeseket külön díjazásban részesítjük.

Belépő: 3000 Ft/fő vacsorával

Szervező: Német Kisebbségi Önkormányzat és a

Németfalusiak Egyesülete

Helyszín: 48-as Olvasó Nép kör

Február 21. 16 óra

NATURA 2000 TANÁCSADÁS ÉS FÓRUM

A hajúböszörményi Zöld Kör és a BAKCSO Egyesület  
szervezésében

Helyszín: Veres Péter ÁMK, pódium terem

Március 1.

„Sárga lovam pályáira van kikötve” címmel  
REGIONÁLIS NÉPZENEI TALÁLKOZÓ

Szervező: Veres Péter ÁMK

Helyszín: Veres Péter ÁMK, színházterem

**egy karnyújtásnyira Tőled**

**új K&H bankfiók nyílt!**

Balmazújváros,  
Kossuth tér 1.  
(06 52) 580 120

lekötött betét akár **9%** kamattal\*

→ K&H TeleCenter (06 1) 300 0000 → [www.kh.hu](http://www.kh.hu)  
→ gyors ügyek sávja → hiteltanácsadás → befektetéstervezés → biztosítások

Az akciós ajánlatok a K&H új bankfiókjában, 2007. december 3. és 2008. június 2. között történő igénylések esetén érvényesek olyan ügyfeleknek, akik korábban a K&H Bank egyetlen szolgáltatását sem vették igénybe. Jelen hirdetés nem minősül ajánlattételnek, célja pusztán a figyelem felkeltése. A termék, szolgáltatás részletes leírását, kondícióit a vonatkozó szerződés, Általános Szerződési Feltételek, a K&H Bank Üzletszabályzata és Hirdetménye tartalmazza, melyek megtekinthetők a bankfiókban és a [www.kh.hu](http://www.kh.hu) internetes oldalon. A Bank a kondíciók megváltoztatásának jogát fenntartja. \*Ajánlatunk új bankfiókban, új ügyfélként elhelyezett, egyhónapos futamidejű Fióknyitás – K&H trezor lekötött betétre vonatkozik. A minimum lekötendő betétösszeg 100 ezer forint, EBKM=9,00%. A Bank új ügyfélnek azt az ügyfelet tekintti, aki a fióknyitást megelőzően nem szerepelt a Bank ügyfél-törzsadat nyilvántartásában, azaz semmilyen üzleti kapcsolatban/jogviszonyban nem állt a K&H Bankkal. A kiemelt kamattal csak egy futamidőre szól, a lekötött betét a futamidő lejáratát követően automatikusan a lekötési számlára kerül átvezetésre, amely összeg Fióknyitás – K&H trezor lekötött betétben már nem köthető le ismét.

**TANFOLYAM INDUL MINDEN JÁRMŰKATEGÓRIÁBAN:**

**2008. február 5-én 17 órától**  
**2008. február 7-én 17 órától**  
**2008. február 11-én 17 órától**

**Oktatás helye: KOROKNAI AUTÓSISKOLA**  
**4060 Balmazújváros**  
**Veres Péter u. 1. II. emelet**

**Érdeklődni:**  
**52/580-508; 30/382-5230; 30/972-1195**  
**e-mail: [koroknaiautosiskola@t-online.hu](mailto:koroknaiautosiskola@t-online.hu)**  
**[www.koroknaiautosiskola.hu](http://www.koroknaiautosiskola.hu)**

**Részletfizetés lehetséges!**

**Nyilvántartási szám: 09-0094-05**  
**Iskolánk akkreditált és MSZ EN ISO 9001:2001 minőségirányítási rendszerrel rendelkezik.**

**AZ INTÉZMÉNY TAGJA AZ AKKREDITÁLT FELNŐTTKÉPZÉSI INTÉZMÉNYEK ORSZÁGOS EGYESÜLETÉNEK\***

**Aqua-ker**  
VÍZ-GÁZ-FŰTÉS-KLÍMA ÁRUHÁZ

**Velünk nyugodtan (be)fürödhet!**  
**2008 februárjában megrendelt zuhanykabinokra és kádakra**

**5%**

**kedvezményt adunk!**

Balmazújváros, Debreceni u. 97. Telefon/fax: 0652/240-285  
e-mail: [postmaster@epgzkft.t-online.hu](mailto:postmaster@epgzkft.t-online.hu)

**A BALMAZ-COOP Zrt boltjaiban:**

<b>Központi ABC</b>	<b>Balmazújváros Veres P. u. 5.</b>
<b>10.sz. ABC</b>	<b>Balmazújváros Gábor Á. u. 20.</b>
<b>19.sz. Vegyesbolt</b>	<b>Balmazújváros Debreceni u. 103.</b>
<b>Hortobágy ABC</b>	<b>Hortobágy Kossuth u. 10.</b>
<b>12.sz. ABC</b>	<b>Nagyhegyes Kossuth u. 3.</b>
<b>Vegy- Háztartási bolt</b>	<b>Balmazújváros Veres P. u. 5.</b>

**korszerű körülmények között, udvarias kiszolgálással, több mint 400 Coop termékkel, minden héten új akcióval várjuk kedves vásárlóinkat.**

**Parkolási lehetőség, a Központi ABC mögött is!**

**Keresse emblémánkat!**

**Önhöz a legközelebb!**

Balmazújvárosi Községi Hivatal  
Kiadja: Balmazújvárosi Önkormányzata. Megjelenik 6600 példányban, ingyenesen.  
Felelős kiadó: Balmazújvárosi Közművelődésért Alapítvány elnöke.  
Felelős szerkesztő: Takács Erika 06/52-580-102  
Munkatársak: Csizmadia Anikó, Lósné Húse Erzsébet, Nagy Sándor.  
Nyomdai munkák: Kordás könyvkötészet és nyomda 4060 Balmazújváros, Csokonai u. 23.  
A szerkesztőség címe: 4061 Balmazújváros Pf. 6. e-mail: [ujzag@balmazujvaros.hu](mailto:ujzag@balmazujvaros.hu) ISSN 1417-4944